

DELIVERY NOTE: 75556049



Date: 20.08.2020 15:12

page 1 / 2 E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Sender address

Ship-to address

Freudenberg FST GmbH
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

FREUDENBERG
SEALING TECHNOLOGIES
INNOVATING TOGETHER

FST Distribution Center
STUTE Logistics (AG & Co.) KG
Am Schindberg 10-16
D-65474 BISCHOF-SHEIM

Magna PT S.p.A.
4 Via Dei Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

our VAT-ID: DE811879378

Gate: 14249

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact:
Elska Varracova
Phone: +420046895208
e-mail: Eliska.Varracova@fst.com

Departure Date: 22.08.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
--	--------------------------------	----------	------	----------------	------	--	-------------	-----------	--------

9009072160	0049441275	7.224	PC	BA-520945 23003215	30	700959042	168		701061496
------------	------------	-------	----	-----------------------	----	-----------	-----	--	-----------

Country of origin HU / 84879090	9009072160								
---------------------------------	------------	--	--	--	--	--	--	--	--

Po no.: 550004350601 / DLS: 36

KUEHNEN+MAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballaggio:

Data controllo:

Firma:

22.8.20

BA-520945
23003215

13

168

Batch

-701019611
0013151055
28.07.2020
28.07.2023

Forwarder

Schweitzer L.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 173,77 KG
Total qty of H.U.: 1
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID:
Transport order: 65124838
Tracking Id ref.

KUEHNEN+MAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Ba)

27 AGO 2020

"Ricevuto con riserva di

FST Distribution Center DE-65474 Bischofsheim

Tel.: 0496201800 Fax:
www.fst.com/de

DELIVERY NOTE: 75556049

Date: 20.08.2020 15:12

page
2 / 2

E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Sender address

Ship to address

Freudenberg FST GmbH
Hoehnervweg 2-4
D-69469 WEINHEIMFREUDENBERG
SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHERFST Distribution Center
STUTE Logistics (AG & Co.) KG
Am Schindberg 10-16
D-65474 BISCHOFSHAINMagna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

our VAT-ID: DE811879378

Gate: 14249

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001our contact:
Phone:
e-mail:Eliska Voracova
+420046895208
Eliska.Voracova@fst.comDeparture Date:
Arrival date:
your VAT-ID No.:22.08.2020
X
IT04886850728Material description
Country of origin/Commodity code
Purchase order no.Material No.
Cust. Mat. No.

Quantity

Unit

Packaging type

Qty.

Package no.
Batch no.
Batch created on
Best before date

Packed qty.

Order No.

HU no.

Summary of pallet and UMs sent:

	PAL-EURO	IPPC	1200X 800X	1	PC
TBA-520857	VDA	R-KLT 3215	297X 198X	43	PC
TBA-520945	VDA	COVER 1208	1200X 800X	1	PC
TBA-520893	PE-S GUSS. BAG	400X 300X		43	PC
	CCB-LID Z23	C-KLT 271X		7	PC

Forwarder

Schweitzer L. + F. GmbH + Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURGGross weight: 173.77 KG
Total qty of H.U.: 1
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID:
Transport order: 65124838
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

FST Distribution Center DE-65474 Bischofsheim

Tel.: +496201800, Fax:
WWW.FST.COM/DE

1) Sender/Supplier Freudenberg FST GmbH Hoehnerweg 2-4 69465 Weinheim		2) Supplier-No. 91000928		3) Expedition Order No. 65124838		FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES FREUDENBERG INNOVATING TOGETHER	
5) Loading point FST Distribution Center DE-65474 Bischofsheim		8) Shipping-/Transport Reference No. 65124838		4) Sender No. at Shipping Expeditior Transport order			
11) Recipient Magna PT S.p.A. 4 Via Del Ciclamini, I-70026 MODUGNO		12) Customer-No. 15758001		6) Date 21.08.2020		7) Relations-No. 	
				9) Shipping Expeditior Schweitzer I.+F. Gm		10) Carrier-No. 3001775	
				Int. Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg			
				Telephone 07141/2451-0		13) Bordero-/Shipping List No. E-Mail	
14) Unloading point 14249				15.1) Senders note for carrier: Sheet 4 to be sent back together with freight invoice.			
15.2) Transit/Via Forwarder:							
				16) Reception date 22.08.2020		17) Reception time	
18) Sign and No. Transport order / Shipping note no.	19) Quantity	20) Packing	21) S F	22) Content	23) Transport- weight kg	24) Total- weight kg	
65124838 /75556049 65124838 /75556049	001	PAL-EURO IPPC 1200X800X150 43 VDA R-KLT		DICHT+SCHWING-ELEMENT	32,1	173,8	
25) Sum		26) Volume cdm/Loading meter		Sum		27)	28)
0001		608,4				32,1	173,8
29) Dangerous good classification 30) Dangerous good description							
31) Freight term EXW FST warehouse		32) Goods value for / SLVS EUR RELEASE DOCUMENTEUR		33) Expeditors transport insurance		34) Shipper charge forward EUR	
35) Attachments				36) Order no. Customer 550004350601		37) Assignment	
				38) Means of transport no. E002353945			
				39) Truck code			
				40) Shipping type Truck		41) method of payment	
42) Receipt confirmation of ship-to-party Above shipment is complete and in good condition Claim period according to ADSp. 2003 Sect 28 / HGB & 438							
43) Drivers confirmation of takeover With my signature I confirm, that I received the above shipment complete, in good condition and, in case of export shipments, with all necessary export documents. Date Time Name				Company stamp/Signature Euro-Flat- and Euro-Cage-Pal. are subject to immediate exchange 44) Shipment contains Euro-Flat-Pal. (FP) Euro-Flat-Pal. (FP) Euro-Cage-Pal. (CP) Euro-Cage-Pal. (CP)			
45) Shipment was carried out within known Shipment and Payment conditions. 46) 3 for for carrier (notice of receipt) Page: 1 / 1							



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-006469 vom 21.08.2020



Ludwigsburg, 21.08.2020

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur FST Distribution Center Am Schindberg 10-16 65474 Bischofsheim		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).		CMR	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg		Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 26.08.2020 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs		Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Bischofsheim Land / Pays Deutschland Datum / Date 21.08.2020 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes					
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 75556049	11 Anzahl der LM Nombre des colis 1	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 174
Summe:		1,00 COLLI		174,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km			
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.			
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amthliches Kennzeichen	Nutzlast in t			
20 FST Distribution Center D-65474 Bischofsheim		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg		27 Gut 20-006469 empfangen am Réception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 Modugno (BA) 26 AGO 2020 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire	
Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur			

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604